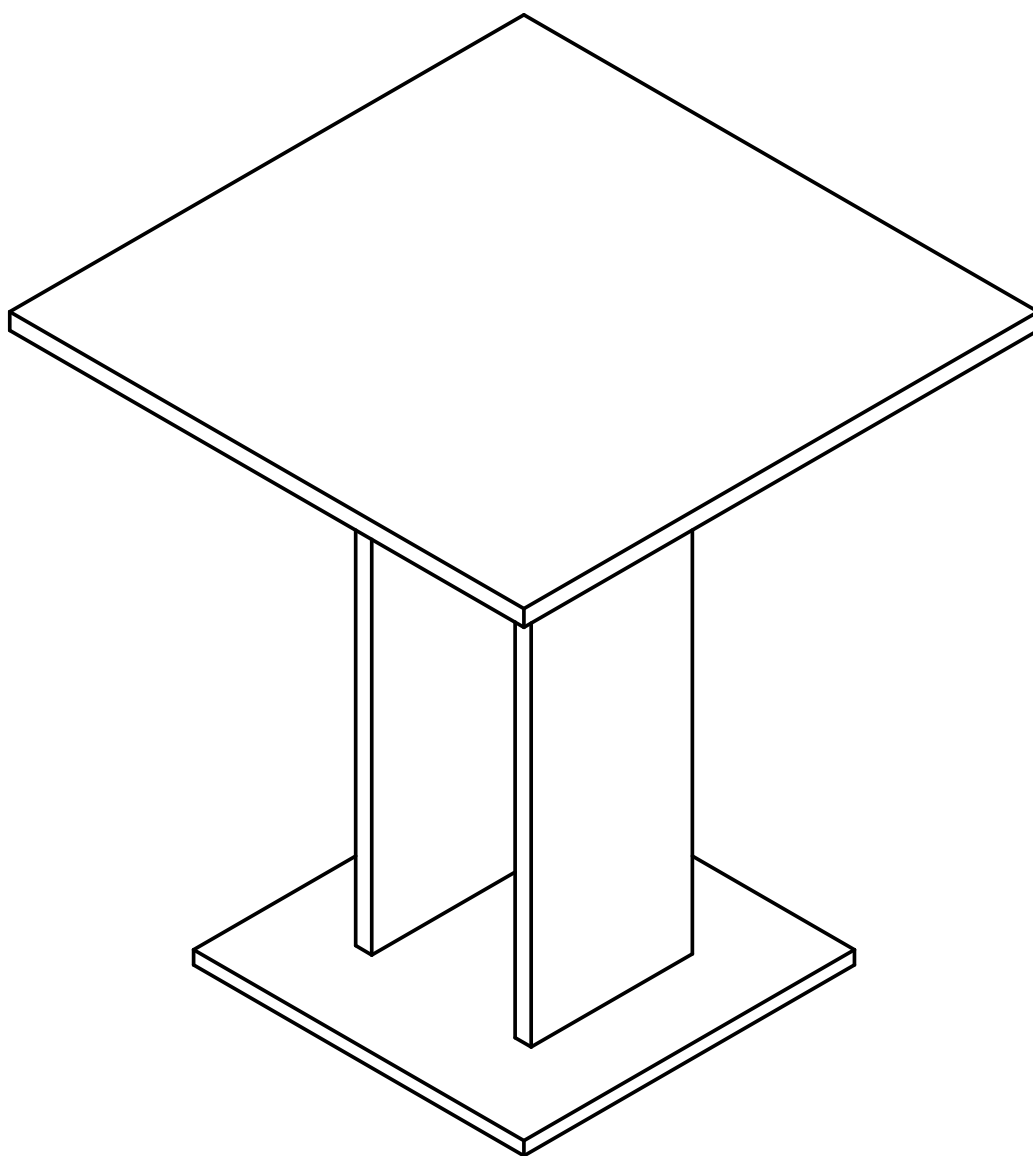
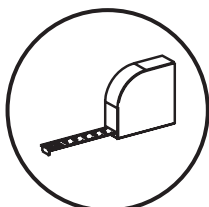
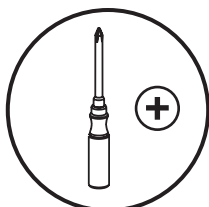
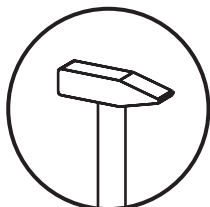




Art.-Nr. 668-001 - 11.08.2020

2668444





DE

Bitte die Montageanleitung vor Beginn sorgfältig studieren. Um eine ordnungsgemäße und mangelfreie Erstellung zu gewährleisten muss die Montage exakt in der gezeigten Reihenfolge ausgeführt werden. Wir empfehlen die Montage nur durch Fachkundiges Personal.

GB

Please carefully read through the assembly instructions before starting. To ensure proper, fault-free construction, assembly is to be carried out exactly as shown in the sequence. We recommend having the assembly done only by qualified personnel.

FR

Lire scrupuleusement les instructions de montage avant de commencer le montage. Afin de garantir une construction conforme et irréprochable, le montage doit être effectué exactement dans l'ordre indiqué. Nous recommandons de ne faire effectuer le montage que par du personnel qualifié.

ES

Antes de empezar lea detenidamente las instrucciones de montaje. Para garantizar una construcción adecuada y sin defectos, el montaje deberá llevarse a cabo en el orden exacto que se indica. Le recomendamos que el montaje lo efectúe únicamente personal especializado.

CZ

Prostudujte, prosím, před začátkem práce pečlivě Montážní návod. Aby bylo zaručeno žádné a bezchybné sestavení, musí se montáž provést přesně v uvedeném pořadí. Doporučujeme, aby montáž prováděl v daném oboru odborník.

SK

Pred započatím práce si prosíme starostlivo prečítať návod na montáž. Aby bolo možné zaručiť správne a bezchybné zostavenie, je nutné pri montáži dodržať presne vyznačený postup. Odporúčame nechť urobí montáž odborníkovi.

HU

Kezddés eltt gondosan tanulmányozza a szerelési utasítást! Aszabályszer és hibátlan elkészítés garantálása érdekében a szerelést pontosan amutatott sorrendben kell elvégezni. Javasoljuk, hogy csak szakképzett személyzet végezze el a szerelést.

PL

Przed rozpoczęciem montażu proszę uważnie zapoznać się ze stosowną instrukcją. Aby zapewnić prawidłowe przeprowadzenie montażu należy wykonywać wszystkie czynności dokładnie wg przedstawionej kolejności. Polecamy montaż wyłącznie przez fachowy personel.

RU

Перед началом внимательно изучить инструкцию по монтажу, чтобы гарантировать надлежащую и безошибочную компоновку, монтаж должен выполняться точно в показанной последовательности. Мы рекомендуем монтаж только силами компетентного персонала.

SI

Pred začetkom, prosimo, navodilo za montažo skrbno tudirajte. Za zagotovitev redne in nepomanjkljive izdelave se mora montaža izvesti natančno v prikazanem vrstnem redu.

IT

Per favore prima dell'inizio studiare accuratamente le istruzioni per il montaggio. Per garantire una realizzazione senza errori, il montaggio deve essere fatto rispettando esattamente la sequenza indicata. Consigliamo di far eseguire il montaggio esclusivamente da parte di personale esperto.

BG

Преди монтажа внимателно разучете инструкцията. Монтажът задължително трябва да се извърши в посочената последователност, за да отговаря на изискванията и да бъде безупречен. Ние препоръчваме монтажът да се извършва от квалифициран персонал.

TR

Lütfen kurulum talimatlar başlamadan önce dikkatle iyice inceleyiniz. Do ru ve hatasız üretim sağlamak için, montajı gösterilen sırada tam olarak yapılmalıdır. Biz montajı sadece e itimli personel tarafından öneririz.

HR

Molimo Vas da upute omontaži prije po etka pažljivo pročitate. Kako bi se zajamila pravilna i besprijekorna izrada, montaža se mora izvesti točno po prikazanom redoslijedu. Preporučujemo montaż samo od strane stručnog osoblja.

NL/BL

Bestudeer de montagehandleiding a.u.b. zorgvuldig alvorens te beginnen. Om een volledig correcte en vlekkeloze opstelling te garanderen, moet demontage precies in de getoonde volgorde worden uitgevoerd. Wij raden aan om de montage alleen door vakkundig personeel te laten uitvoeren.

RO

Înainte de a începe, citiți cu atenție instrucțiunile de montaj. Pentru a se asigura un montaj corect și fără defecte, acesta trebuie realizat exact în ordinea indicată. Recomandăm montarea să fie făcută doar de personal calificat.

DK

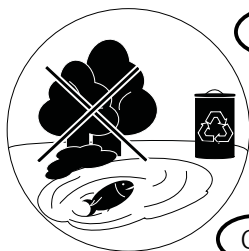
Husk at læse monteringsvejledningen grundigt, inden du begynder. Arbejdsstrinnene skal udføres i den viste rækkefølge for at sikre, at resultatet bliver helt rigtigt. Vi anbefaler, at du lader monteringsarbejdet udføre af en fagmand.

PT

Estudar as instruções de montagem antes do início. Para garantir uma constituição correcta e sem falhas, a montagem tem que ser efectuada exactamente na sequência indicada. Recomendamos que a montagem seja efectuada apenas por pessoal técnico especializado.

SE

Studera monteringsanvisningen noga innan du börjar att montera. För att garantera ett korrekt och felfritt uppförande, måste monteringen ske exakt och i den anvisade ordningsföljden. Vi rekommenderar att endast låta sakkunnig personal utföra monteringen..



DE

Entsorgen Sie die Verpackungen bzw. das Produkt nach Abnutzung Umweltgerecht.

GB

Please dispose of the packaging and of an old product no longer in use without any danger to the environment.

FR

Veillez vous débarrasser de l'emballage ou du produit après son utilisation selon les conditions sur l'environnement.

ES

Desechar por favor el embalaje o producto ateniéndose a las normas ecológicas vigentes una vez que éste se haya desgastado.

CZ

Po použití likvidujte obal nebo výrobek ekologicky

SK

Obal resp. produkt po opotrebení zlikvidujte ekologicky.

HU

Kérjük, hogy a csomagolást, illetve a terméket elhasználódás után környezetkímélő módon takarítsa el.

PL

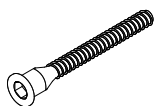
Produkt po zuyciu i jego opakowanie utylizować w ekologicznie właściwy sposób.



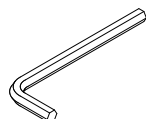
- (DE) Bevor Sie zur Bohrmaschine greifen, sollten Sie in jedem Fall in der Wand nach Strom-, Wasser- und Gasleitungen suchen. Nur wenn Sie genau wissen, wo die Leitungen verlaufen, können Sie Beschädigungen mit hohen Folgekosten oder gar lebensgefährliche Unfälle vermeiden.
- (GB) Before starting to drill, always look for electricity cables and gas or water pipes in the wall. Avoiding damage with high ensuing costs or even life-threatening accidents is only possible if you know the exact location of cables and pipes.
- (FR) Avant de procéder au perçage, veuillez dans tous les cas chercher les lignes électriques, conduites d'eau et de gaz dans le mur. Ce n'est que si vous savez précisément où se trouvent ces conduites que vous pouvez éviter tout dommage coûteux ou même tout accident mortel.

- (ES) Antes de agarrar la taladradora, debería buscar en cualquier caso conductos de electricidad, agua y gas en la pared. Sólo si sabe exactamente por dónde transcurren los conductos puede evitar daños con altos costes consecuentes o incluso accidentes con peligro de muerte.
- (CZ) Než použijete vrtačku, vždy ve zdi vyhledejte elektrorozvody, rozvody vody a plynu. Jen pokud budete přesně vědět, kudy rozvody vedou, můžete zabránit škodám s vysokými následnými náklady nebo dokonce život ohrožujícím úrazům.
- (SK) Skôr, než siahnete po vrtačke, musíte v každom prípade v stene prehľadať prítomnosť elektrických, vodovodných a plynových vedení. Len ak presne viete, kadiaľ prebiehajú vedenia, môžete zabrániť poškodeniam s vysokými následnými nákladmi ba dokonca životu nebezpečným úrazom.
- (HU) Mielőtt fúrni kezdené, ellenőrizzék, hogy a falban nem futnak-e áram- víz- és gázvezetők vezetékek. A költséges károk és az akár életveszélyes balesetek csak akkor kerülhetők el, ha pontosan tudják, hogy hol futnak a vezetékek.
- (PL) Przed wykonaniem otworu w ścianie należy zawsze sprawdzić, czy nie znajdują się w niej przewody elektryczne, rury z wodą lub gazem. Tylko wiedząc, gdzie dokładnie znajdują się przewody, można uniknąć dodatkowych kosztów związanych ze szkodami a nawet śmiertelnych wypadków.
- (RU) Прежде чем взять дрель, в любом случае вы должны отыскать в стене электропроводку, водопровод и газопровод. Только если вы точно знаете, где проходят эти провода, вы сможете избежать повреждений, связанных с большими прямыми и косвенными затратами, или даже опасных для жизни несчастных случаев.
- (SI) Preden uporabite vrtni stroj, morate na vsak način poiskati morebitne električne, vodovodne in plinske vode. Šele potem, ko točno veste, kje potekajo vodi, se lahko izognete možnosti dragih poškodb in življenjsko nevarnim nezgodam.
- (IT) Prima di utilizzare il trapano, verificare sempre la presenza di linee di corrente, acqua e gas nella parete. Solo se si sa con precisione dove si trovano le linee è possibile evitare danni con costi elevati e la possibilità di infortuni pericolosi per la vita.
- (BG) Преди да започнете работа с бормашината, трябва при всички обстоятелства да потърсите електрически проводници, водо- и газопроводни тръби в стената. Само когато знаете точно къде преминават тези проводници и тръби, можете да избегнете повреди с високи последващи разходи или дори злополуки с опасност за живота.
- (TR) Matkabı kullanmadan önce duvarda mutlaka elektrik, su ve gaz hatlarını tespit etmeniz gerekir. Ancak bu hatların nerelerden geçtiğini tam olarak bildiğinizde yüksek maliyetli hasarları veya ölümcül kazaları önleyebilirsiniz.
- (HR) Prije nego što posegnete za bušilicom, trebali bi prije svega potražiti gdje na zidu prolaze vodovi za struju, vodu i plin. Samo ako Vi znate sigurno gdje prolaze vodovi, možete izbjeći troškove posljedica kao i svakako po život opasne nesreće.
- (NL/BL) Voordat u naar de boormachine grijpt, moet u altijd eest de elektriciteits-, water- en gasleidingen in de muur opsporen. Alleen als u precies weet waar de leidingen lopen, kunt u schade met hoge bijkomende kosten of zelfs levensbedreigende ongelukken voorkomen.
- (RO) Înainte de a apuca bormașina, trebuie să căutați în perete în fiecare caz în parte dacă există conducte de energie electrică, apă și gaz. Doar dacă știți cu exactitate traseele conductelor, puteți evita deteriorările cu costuri ulterioare ridicate sau chiar și accidente fatale.
- (DK) Inden du griber til boremaskinen, bør du i alle tilfælde undersøge væggen for strøm, vand- og gasledninger. Kun hvis du nøjagtigt ved, hvor ledningerne løber, kan du undgå skader med store følgeomkostninger eller endda livsfarlige ulykker.
- (PT) Antes de pegar no berbequim, deve, de qualquer modo, verificar se existem linhas de corrente, água e gás na parede. Só se souber com precisão onde as linhas correm, pode evitar danificações com custos consecutivos elevados ou mesmo acidentes muito perigosos.
- (SE) Innan du börjar borra, ska du alltid undersöka om det finns el-, vatten- och gasledningar i väggen. Det är bara när du exakt vet var sådana ledningar finns, som du kan undvika skador med höga kostnader som följd och – till och med – dödsolyckor.

7,0 x 50,0 mm

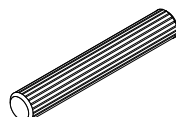


8 x A



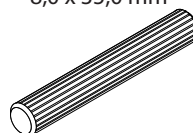
1 x B

5,0 x 35,0 mm

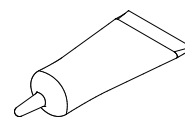


4 x C

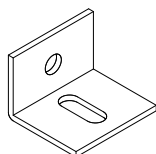
8,0 x 35,0 mm



10 x D

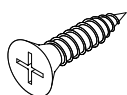


1 x E



4 x F

3,5 x 15,0 mm



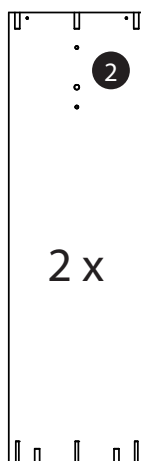
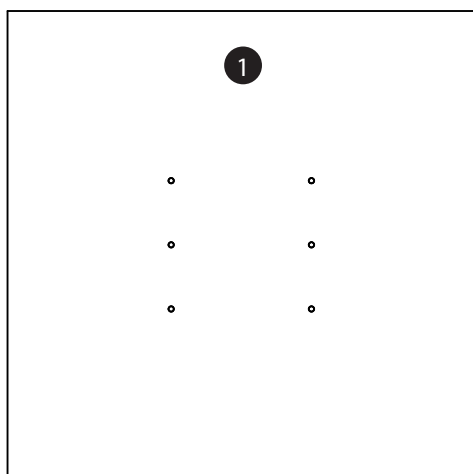
8 x G



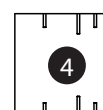
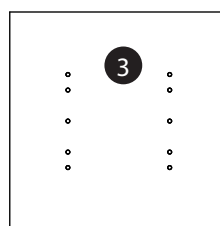
2 x H

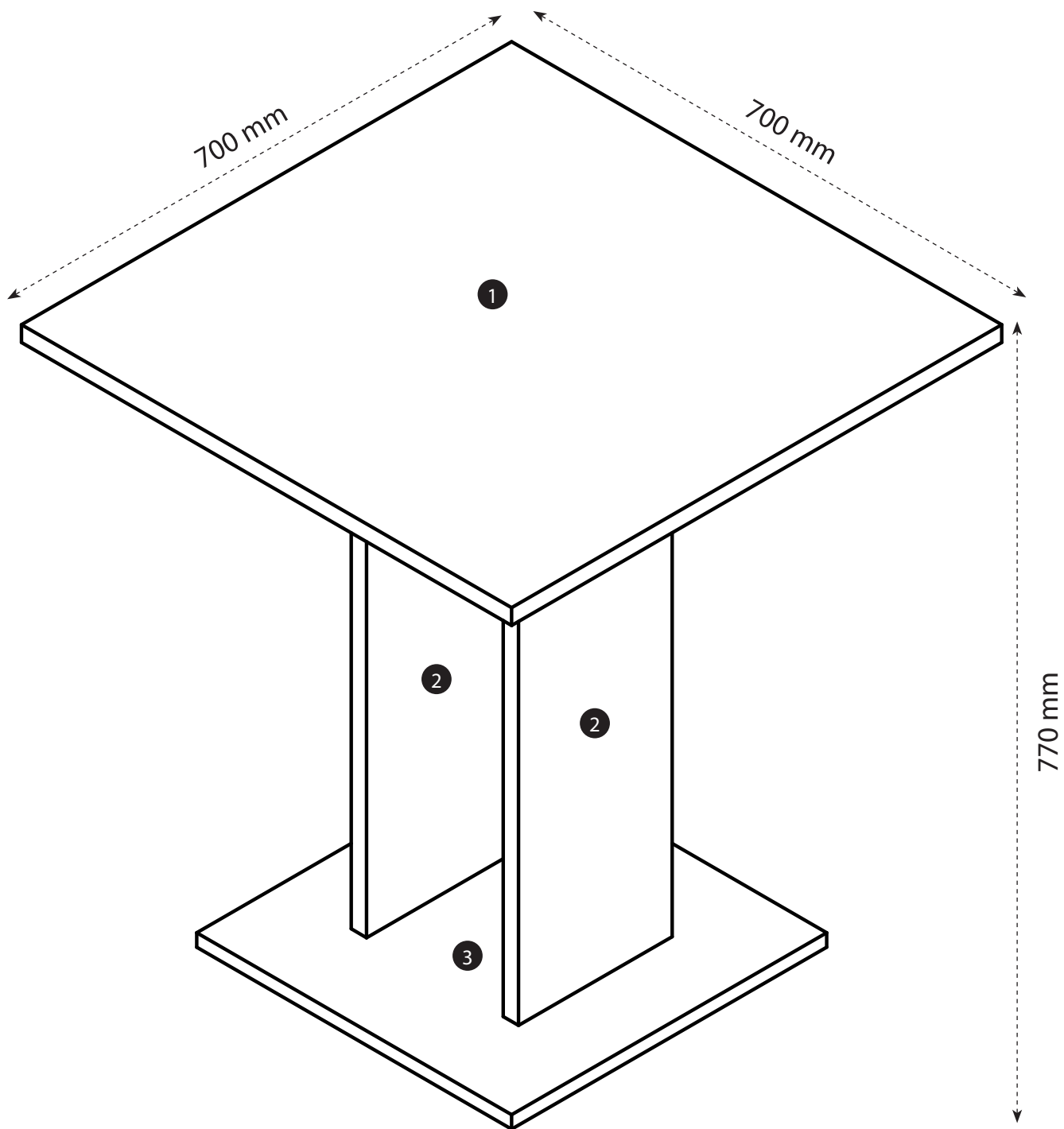


4 x I

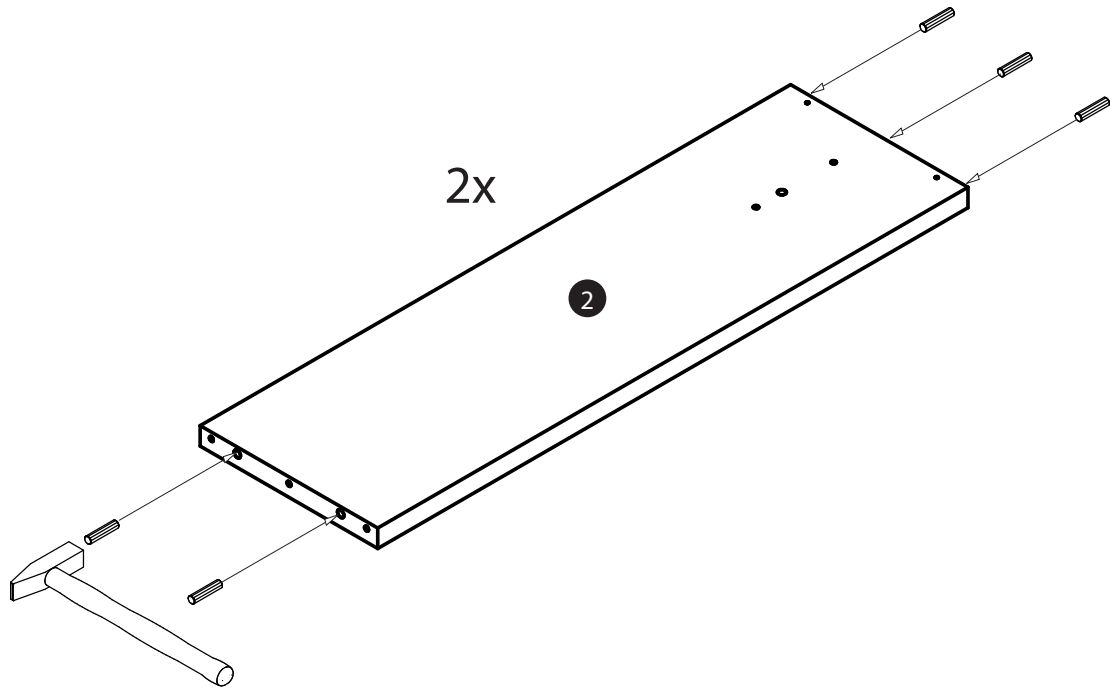
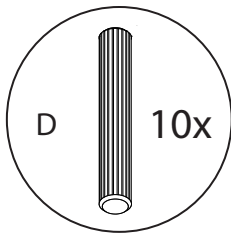


2 x

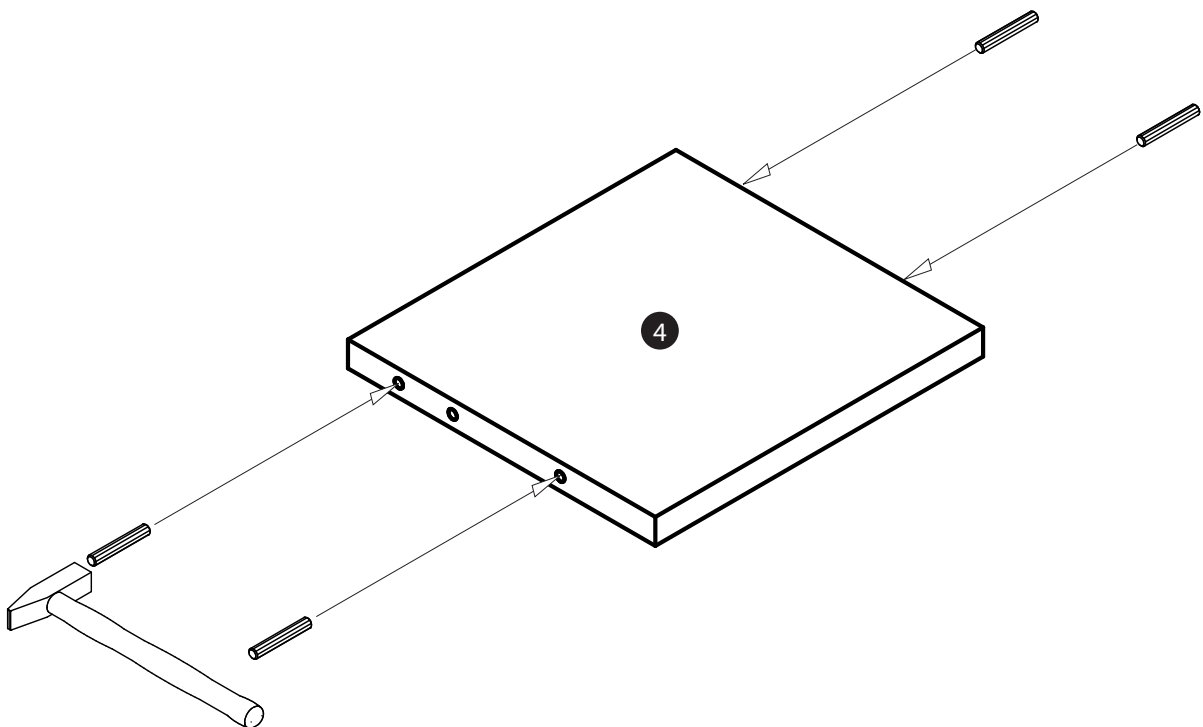
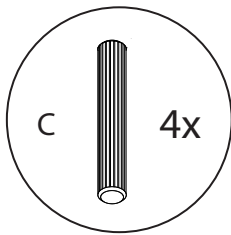




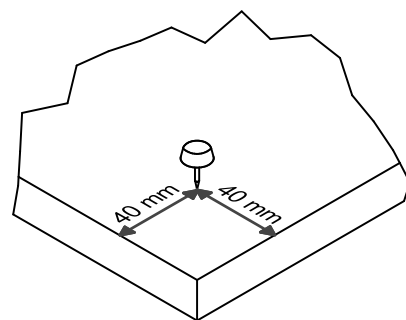
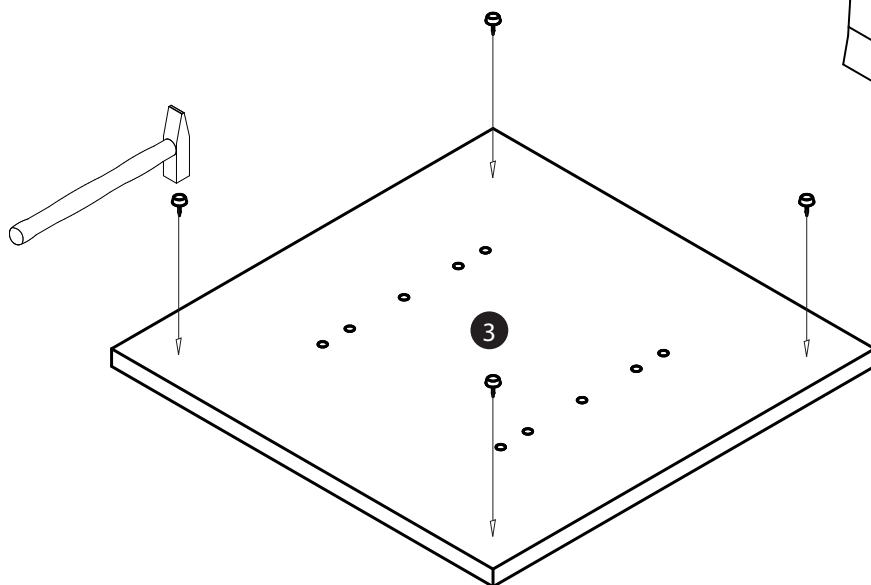
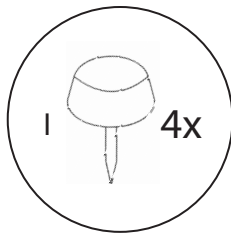
1



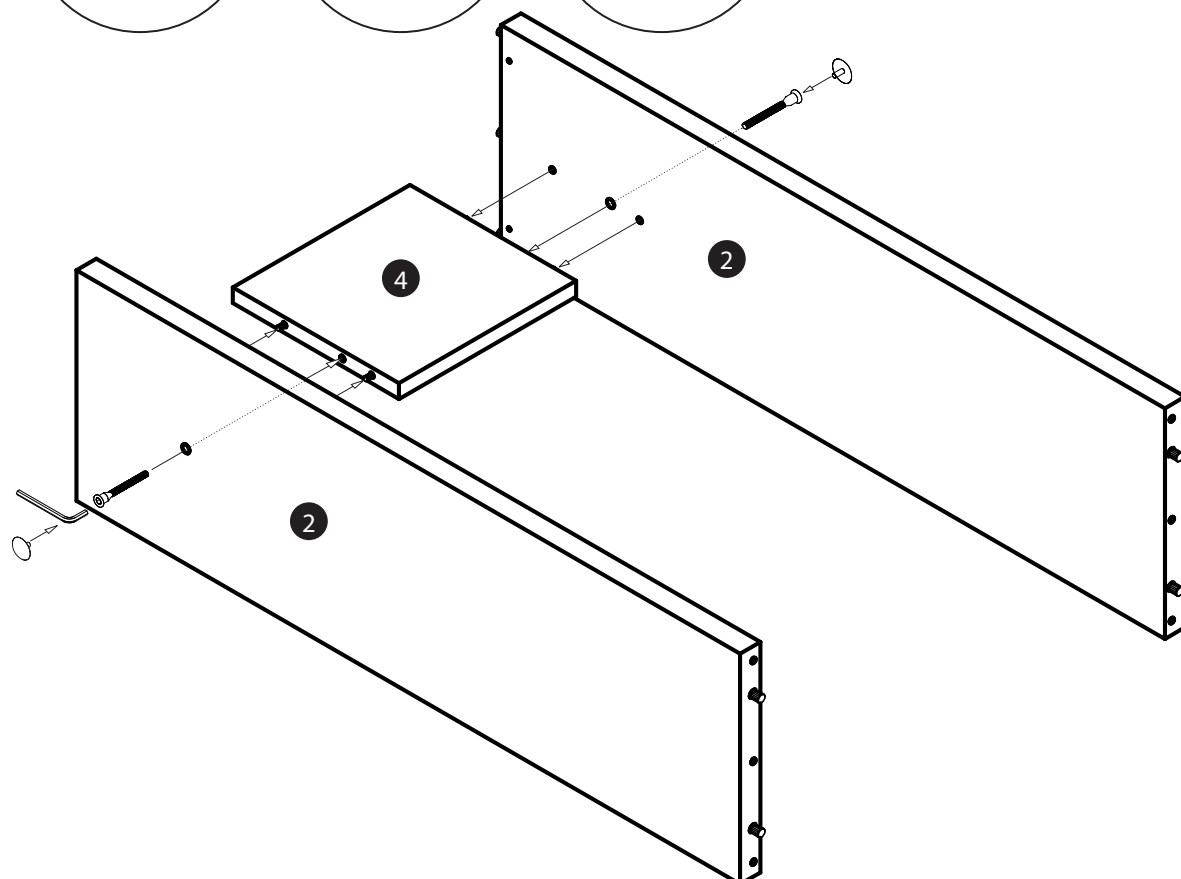
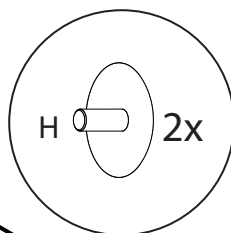
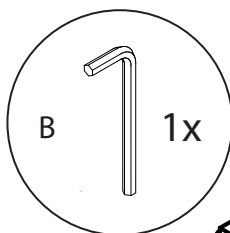
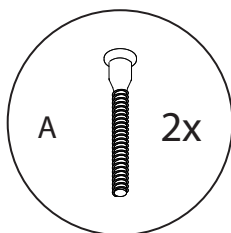
2



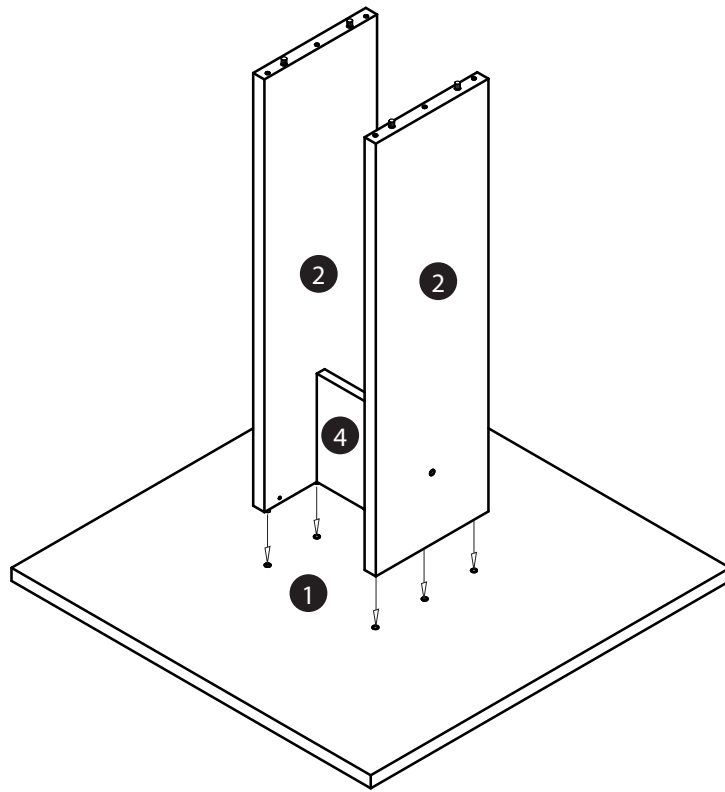
3



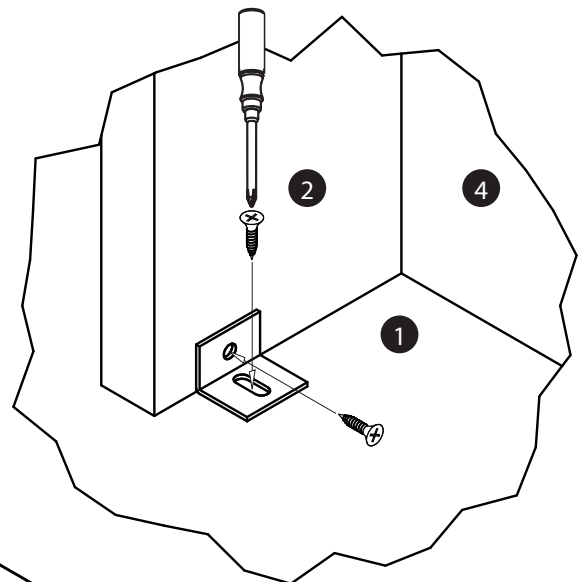
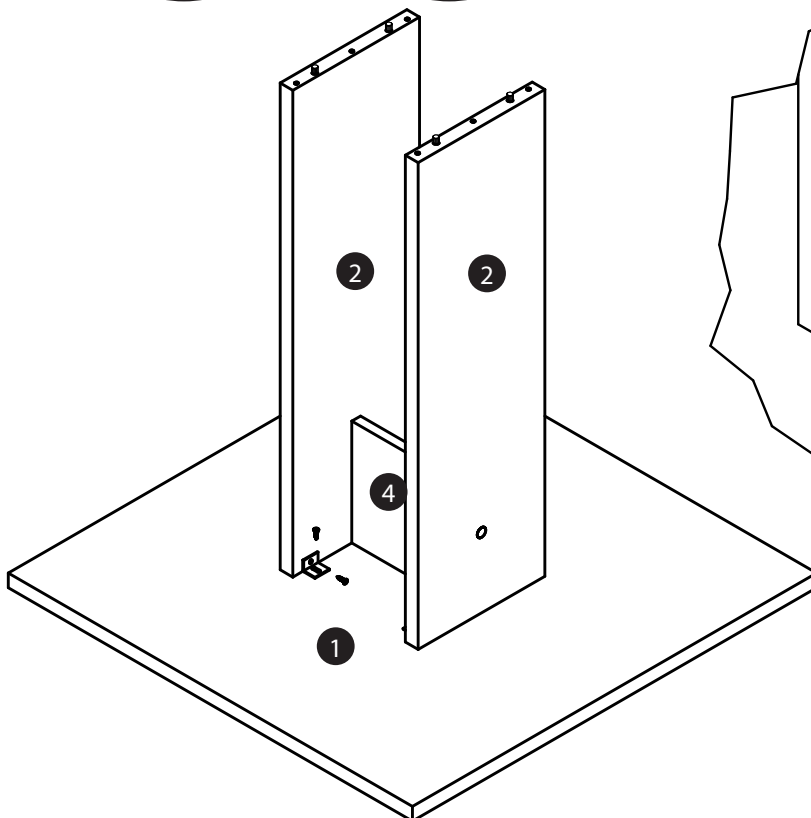
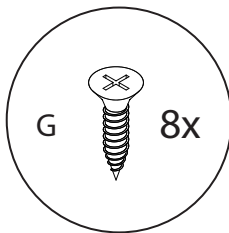
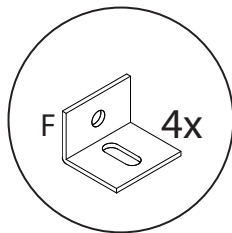
4



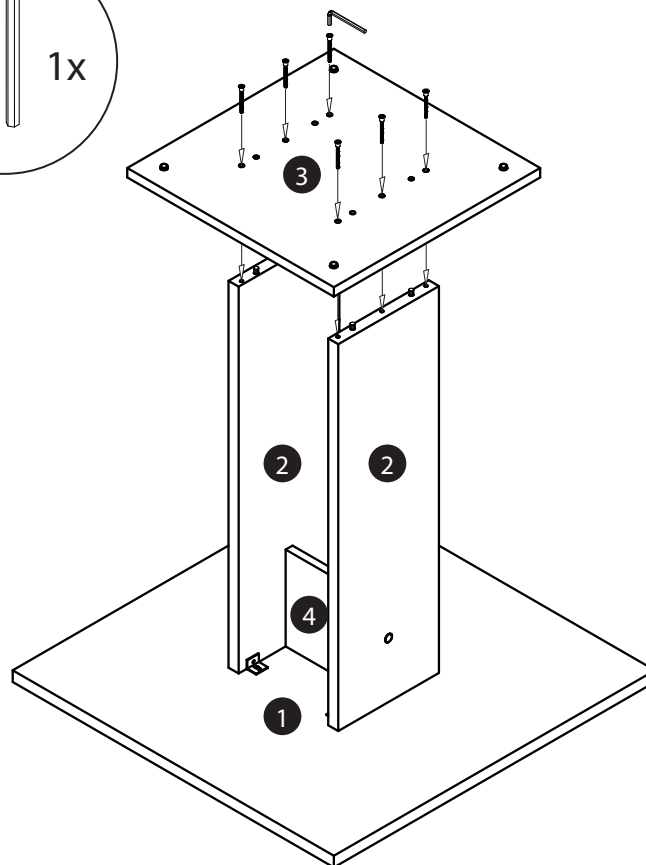
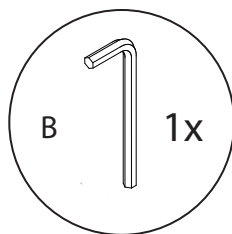
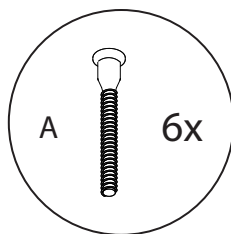
5



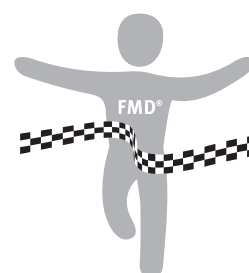
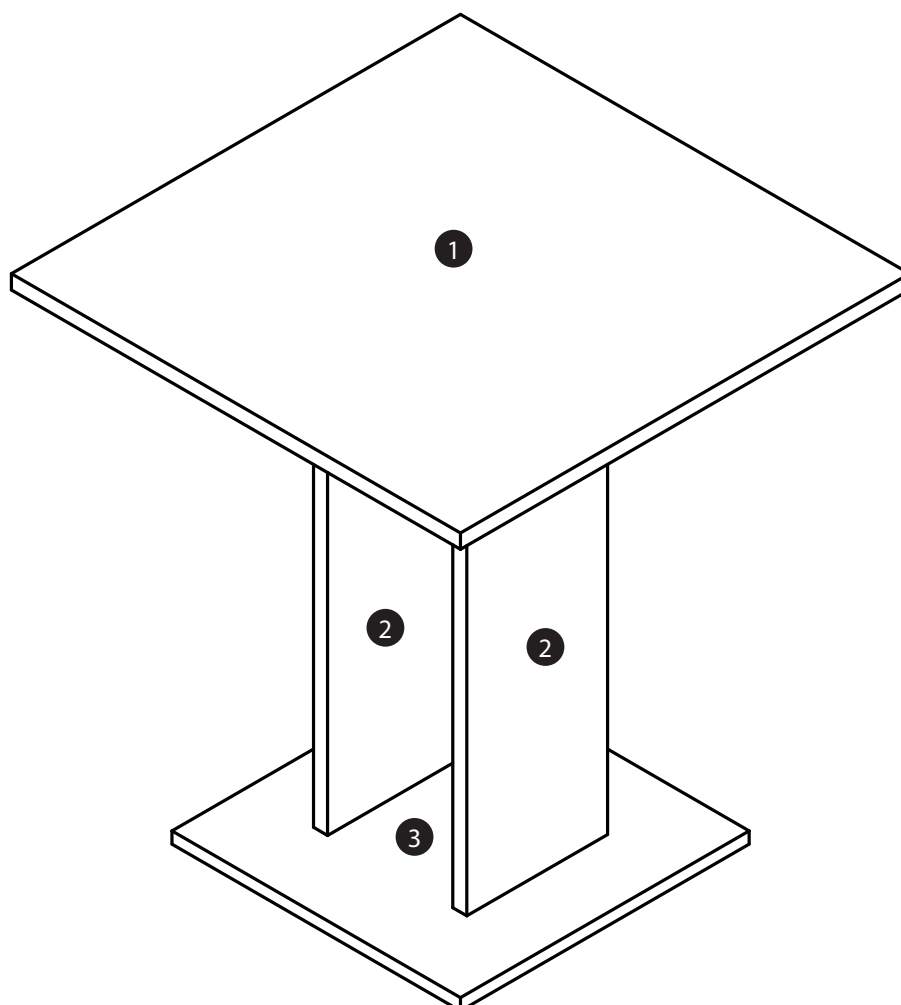
6



7



8



FMD®//furniture

FMD Möbel GmbH

Heidländer Weg 68
D-49201 Dissen a.T.W.

Tel. +49 5421 9448-44
Fax +49 5421 9448-41

service@fmd-moebel.de
www.fmd-moebel.de